

Folio:

**ENCUESTA SOBRE MIGRACIÓN
EN LA FRONTERA GUATEMALA-MÉXICO**

El Colegio de la Frontera Norte

Consejo Nacional de Población

Instituto Nacional de Migración

Secretaría del Trabajo y Previsión Social

Con la colaboración de:

Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales – Sede Guatemala

El Colegio de la Frontera Sur

El Colegio de México

PROCEDENTES DE GUATEMALA

FASE I

Cuestionario PROCEDENTES DE GUATEMALA

Fecha de entrevista	[] []	[] []	[] []		Hora	[] []	[] []
	día	mes	año			hora	mins
Región de muestreo	[] []					Ciudad de muestreo	[] []
Zona de muestreo	[] []					Punto de muestreo	[] []
Ponderador	[] [] [] [] [] [] [] []					Turno	[] []
Número de personas (de cuestionario a cuestionario)	[] [] [] [] [] [] [] []						

CEDULA FILTRO

SEXO 1 MASCULINO 2 FEMENINO	EDAD EN AÑOS (Menor de 14 años pase a siguiente persona)	¿En qué país nació usted?		¿Vive usted aquí en	¿Va usted a cruzar a México?	¿Va usted a trabajar o buscar trabajo en México o en Estados Unidos?	¿Piensa usted permanecer más de un mes en México o en Estados Unidos?	Núm. de personas de renglón a renglón
		EN E.U. (TERMINE)	EN MÉXICO (TERMINE)	LOCALIDAD DE ENTREVISTA o en México?	01 Sí (CONTINÚE)	02 No (TERMINE)	01 Sí (Aplique cuestionario)	
		País	Código	01 Sí (TERMINE)	02 No (CONTINÚE)	01 Sí (Aplique cuestionario)	02 No (CONTINÚE)	
01								
02								
03								
04								
05								
06								
07								
08								
09								
10								
11								
12								
13								
14								
15								
16								

CUESTIONARIO MIGRANTES PROCEDENTES DE GUATEMALA

PRESENTACIÓN

A continuación le haré unas preguntas acerca de usted y del lugar donde vive:

Acerca de usted, me podría decir:

1. ¿Viene usted solo o acompañado en este viaje?	01 Solo (Pase a preg. 2)	02 Acompañado	<input type="text"/>	<input type="text"/>
1.1 ¿Cuántas personas lo acompañan?			<input type="text"/>	<input type="text"/>
1.2 ¿Cuántas de ellas son menores de 14 años?	00 Ninguno (Pase a preg. 2)		<input type="text"/>	<input type="text"/>
1.2.1 ¿Cuántos de estos niños son sus hijos?			<input type="text"/>	<input type="text"/>
2. ¿Habla usted alguna lengua indígena?	01 Sí	02 No (Pase a preg. 3)	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2.1 ¿Cuál? _____			<input type="text"/>	<input type="text"/>
3 ¿Sabe usted leer y escribir?	01 Sí	02 No	<input type="text"/>	<input type="text"/>
4 ¿Cuál fue el último año de escuela que usted aprobó?			<input type="text"/>	<input type="text"/>
NIVEL:			Grado	Nivel
01 Ninguno (Pase a preg. 5)	04 Diversificados, bachillerato, magisterio, técnico, etc.			
02 Primaria	05 Universidad			
03 Básicos o secundaria	06 Otros (Especifique) _____			
4.1 Ese último año que aprobó, ¿fue en Guatemala, México, Estados Unidos o en otro país?			<input type="text"/>	<input type="text"/>
01 Guatemala 02 México 03 Estados Unidos 04 Otro (Especifique) _____				
5. ¿Cuál es su estado civil?	01 Soltero 02 Casado 03 Unido 04 Separado o divorciado 05 Viudo		<input type="text"/>	<input type="text"/>
6. En su casa, ¿usted es el jefe del hogar?	01 Sí (Pase a preg. 7) 02 No		<input type="text"/>	<input type="text"/>
6.1 Entonces, me puede decir, ¿qué es usted del jefe del hogar?			<input type="text"/>	<input type="text"/>
01 Esposo o esposa	04 Padre o madre			
02 Hijo o hija	05 Otro parentesco			
03 Hermano o hermana	06 Sin relación de parentesco			
7. Incluyéndose usted, ¿cuántas personas en total, viven en su casa? (contar a los niños) (si vive solo, Pase a preg. 8)			<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.1 Incluyéndose usted, ¿cuántas de ellas tienen 14 o más años de edad?	00 Ninguna (Pase a preg. 8)		<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.1.1 Incluyéndose usted, ¿cuántas trabajan de estas personas con 14 o más años?	01 Una persona (Pase a preg. 8)		<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.1.1.1 Incluyéndose usted, ¿cuántas de las que trabajan aportan un ingreso económico al hogar?			<input type="text"/>	<input type="text"/>

Acerca de su lugar de residencia o el último lugar donde vivió antes de iniciar este viaje:

8. ¿En qué país vive usted? 01 Guatemala 02 Otro país _____ (Pase a la preg. 9) (Escriba el nombre y codifique en oficina)	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
8.1 ¿En qué departamento, municipio y barrio, aldea ó caserío, vive usted? _____ <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> Departamento Municipio Barrio, aldea, etc. 01 No urbano 02 Urbano	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
9. ¿Cuánto tiempo tiene de vivir en ese lugar? (Escriba y codifique en oficina) _____ Cantidad (ejem. 1, 2, 3, etc.) Tiempo (ejem. semanas, meses, etc.)	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
Tiempo: 01 Semanas 02 Meses 03 Años 04 Siempre	
10. ¿Cuánto tiempo tiene de haber salido del lugar donde vive? (Escriba y codifique en oficina) _____ Cantidad (ejem. 1, 2, 3, etc.) Tiempo (ejem. semanas, meses, etc.)	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años 06 Siempre	
11. ¿Cuánto dinero gastó en este viaje desde que salió de su casa o del lugar donde vive? _____ Cantidad (ejem. 800, 1200) Unidad (ejem. quetzales dólares, pesos)	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
Unidad: 00 Nada (Pase a preg. 12) 01 Quetzales 02 Pesos 03 Dólares 04 Otro (Especifique) _____	
11.1 ¿Le prestaron algo de ese dinero? 01 Sí 02 No	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
12. ¿Ha trabajado usted en el lugar donde vive o en algún lugar cercano? 01 Sí 02 No (Pase a preg. 13)	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
12.1 Durante los 30 días anteriores al inicio de este viaje, ¿trabajó usted en alguno de esos lugares? 01 Sí (Pase a preg. 12.2) 02 No	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
12.1.1 No trabajó: 01 Pero sí tenía trabajo? (Pase a preg. 12.2) 02 Buscó trabajo? (continúe a preg. 12.1.1.1) 03 Era estudiante? _____ 04 Se dedicaba a los quehaceres del hogar? 05 Es jubilado o pensionado? 06 Por otras razones? (Especifique) _____	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
12.1.1.1. ¿Cuánto tiempo buscó trabajo? Tiempo: 01 Días 02 Semanas 03 Meses 04 Años	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
PASE A PREG. 13	
12.2 ¿Cuántas horas diarias en promedio trabajaba?	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>
12.3 ¿Cuántos días a la semana?	<input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px;" type="text"/>

12.4 ¿Cuánto ganaba en ese trabajo?	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 12.5%;"></td> </tr> </table>							<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>		
Cantidad	Unidad	Tiempo											
Cantidad (ejem. 800, 1200)	Unidad (ejem. quetzales dólares, pesos)	Tiempo (ejem. hora, día)											
Unidad: 00 Nada 01 Quetzales 02 Pesos 03 Dólares 04 Otro (Especifique) _____ Tiempo: 01 Por hora 02 Por día 03 Por semana 04 Por quincena 05 Por mes													
12.5 ¿Cuál es el nombre del oficio o profesión que desempeñó en ese trabajo? (Escriba y codifique en oficina)													
_____			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> </tr> </table>										
12.6 ¿Dónde aprendió el oficio al que se dedicó?													
01 Guatemala 02 México 03 Estados Unidos 04 Otro			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										
12.7. ¿Cuáles son las tareas o funciones principales que desempeñó en ese trabajo?													
_____ _____													
12.8. ¿A qué se dedicaba o qué producía el establecimiento, negocio, fábrica, empresa, finca o rancho donde trabajó?													
(Escriba y codifique en oficina) _____			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> </tr> </table>										
12.9. De la siguiente lista, ¿qué puesto o posición tenía usted en ese trabajo?													
01 Trabajador a sueldo fijo		05 Patrón (Pase a preg. 12.10)											
02 Trabajador a destajo o por obra		06 Trabajador por su cuenta (Pase a preg. 12.10)											
03 Trabajador familiar sin pago		07 Otro (Especifique) _____											
04 Trabajador familiar con pago		<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>											
12.9.1 Al momento de ser empleado ¿firmó contrato de trabajo con el patrón o empresa?													
01 Sí 02 No			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										
12.10. En el trabajo que desempeñó ¿tenía alguna prestación o beneficio?													
01 Sí 02 No (Pase a preg. 12.11)			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										
12.10.1 ¿Cuál?													
01 Solamente servicios de salud			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										
02 Servicios de salud y otras prestaciones													
03 No tenía servicios de salud, pero sí otras prestaciones (aguinaldo, vacaciones, etc.)													
12.11 Principalmente, ¿de qué manera aprendió el oficio al que se dedicó?													
01 Lo aprendió en la escuela (básica, diversificados, universidad, etc.)			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										
02 Recibió cursos de capacitación en alguna institución													
03 Recibió cursos de capacitación en ese lugar de trabajo													
04 Lo aprendió en el trabajo													
05 Otro (Especifique) _____													
12.12 ¿Recibió algún curso de capacitación en donde trabajó?													
01 Sí 02 No (Pase a preg. 12.13)			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										
12.12.1 ¿El curso de capacitación tenía alguna relación con el oficio desempeñado?													
01 Sí 02 No			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										
12.13 En ese trabajo ¿desempeñó el mismo oficio que regularmente ha desempeñado?													
01 Sí 02 No			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>										

Tránsito a Estados Unidos

20. ¿Tiene usted la intención de viajar por todo México hasta llegar a la frontera norte para entrar a Estados Unidos?		01 Sí	02 No (Pase a preg. 21)	<input type="text"/>	<input type="text"/>
20.1 ¿Piensa usted utilizar o contratar alguna persona (coyote, pollero, guía) para que lo ayude a pasar por todo México?		01 Sí	02 No (Pase preg. 20.2)	<input type="text"/>	<input type="text"/>
20.1.1 ¿Ya consiguió a la persona que lo ayudará a viajar o pasar por el territorio mexicano?		01 Sí	02 No (Pase preg. 20.2)	<input type="text"/>	<input type="text"/>
20.1.1.1. ¿Esta misma persona también le ayudará a cruzar la frontera para entrar a México?		01 Sí	02 No	<input type="text"/>	<input type="text"/>
20.1.1.2 ¿Cómo le pagó o pagará?		01 En dinero	02 Otra forma (Pase a preg. 20.2)	03 Con dinero y de otra forma	<input type="text"/>
20.1.1.2.1 ¿Cuánto pagó o va a pagar?				<input type="text"/>	<input type="text"/>
Cantidad (ejem. 800, 1200)		Unidad (ejem.quetzales, pesos, dólares)		Cantidad	Unidad
		Unidad: 01 Quetzales 02 Pesos 03 Dólares 04 Otro (Especifique) _____			
20.1.1.2.2. ¿En qué lugar pagó o va a pagar?				<input type="text"/>	<input type="text"/>
01 En el lugar en donde vive		04 Del lado Mexicano en la frontera norte			
02 En la ciudad fronteriza del lado Guatemalteco		05 En Estados Unidos			
03 En la ciudad fronteriza del lado Mexicano		06 Otro (Especifique) _____			
20.1.12.3. ¿Este dinero se lo prestaron o se lo van a prestar?		01 Sí	02 No	<input type="text"/>	<input type="text"/>
20.2. ¿Piensa usted trabajar en México en su trayecto al norte?		01 Sí	02 No	<input type="text"/>	<input type="text"/>
20.3. ¿Cuánto tiempo piensa quedarse en México?				<input type="text"/>	<input type="text"/>
Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años 06 Lo que se pueda 07 Siempre				Cantidad	Tiempo
20.4. En total, ¿cuántas veces ha cruzado a México para trabajar o buscar trabajo?				<input type="text"/>	<input type="text"/>
		00 Ninguna (Pase a preg. 27) Una o más veces (continúe)			
20.5. ¿En qué mes y año fue la última vez que cruzó a México para trabajar o buscar trabajo?				<input type="text"/>	<input type="text"/>
Mes _____ Año _____				Mes	Año
20.6. Esa última vez, ¿cruzó por la frontera o entró a México por avión o por mar?				<input type="text"/>	<input type="text"/>
		01 Frontera	02 Avión	03 Mar	
20.7. ¿En qué lugar de México estuvo usted la mayor parte del tiempo? (Escriba el nombre y codifique en oficina)					
Finca, ejido, rancho _____ <input type="text"/>					
_____ <input type="text"/>					
Estado	Municipio	Ciudad o Localidad	01 No urbano 02 Urbano		
20.8. ¿Tenía usted familiares en ese lugar?		01 Sí	02 No	<input type="text"/>	<input type="text"/>

➔ **PASE A PREG. 27**

Expectativas de estancia y trabajo en México

21. ¿En este viaje a México se dirige a alguna finca, ejido o rancho en especial?	01 Sí 02 No (Pase a preg. 21.2)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
21.1. ¿En cuál finca, ejido o rancho? (Escriba nombre y codifique en oficina) _____	PASE A PREG. 21.3	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
21.2 ¿En este viaje a México se dirige a alguna localidad, pueblo o ciudad en especial?	01 Sí 02 No (Pase a preg. 21.3)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
21.2.1 ¿Cómo se llama esa ciudad o localidad? (Escriba nombre y codifique en oficina) _____ Ciudad	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> 01 No Urbano 02 Urbana
21.2.2 ¿En que estado y municipio se encuentra esta ciudad o localidad? (Escriba nombre y codifique en oficina) _____ Estado	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> Municipio
21.3. ¿Piensa usted trabajar en México?	01 Sí 02 No (Pase a preg. 21.4)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
21.3.1. ¿En cuál de los siguientes sectores de la economía piensa trabajar usted? 01 Comercio 04 Industria 02 Servicios 05 Otro (Especifique) _____ 03 Actividades agropecuarias		<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
21.4. ¿Cuánto tiempo piensa quedarse en México? Tiempo: 01 Días 02 Semanas 03 Meses 04 Años 05 Lo que se pueda 06 Siempre	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> Cantidad Tiempo

Acerca de sus experiencias laborales en México

22. En total, ¿cuántas veces ha cruzado a México para trabajar o buscar trabajo?	00 Ninguna (Pase a a preg. 26) 01 Una vez (Pase a preg. 22.3) 88 Diario Dos o más veces (continúe)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
22.1 Aproximadamente, ¿en qué año fue la primera vez que cruzó a México para trabajar o buscar trabajo?		<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
22.2 En esa ocasión, ¿usó usted algún tipo de documento migratorio o permiso para cruzar a México?	01 Sí 02 No (Pase a preg. 22.3)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
22.2.1 ¿Cuál documento utilizó? 01 Pase local 05 Inmigrante FM-2 02 FMVA Forma Migratoria Visitante Agrícola 06 Visa de trabajo FM-3 03 FMVL Forma Migratoria Visitante Local 07 Otro (Especifique) _____ 04 Pasaporte con visa de turista o transmigrante		<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
22.3. ¿En qué mes y año fue la última vez que cruzó a México para trabajar o buscar trabajo? Mes _____ Año _____	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> Mes Año
22.4. Esa última vez, ¿cruzó por la frontera o entró a México por avión o por mar? 01 Frontera 02 Avión (Pase a preg. 22.5) 03 Mar (Pase a preg. 22.5)		<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
22.4.1 Esa última vez, ¿por cuál ciudad guatemalteca cruzó usted? (Escriba el nombre y codifique en oficina) _____		<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>

22.4.2. ¿Cuánto tiempo permaneció en esa ciudad antes de cruzar a México? Cantidad Tiempo
 Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años

22.5. En esa ocasión, ¿usó usted algún documento migratorio o permiso para entrar a México?
 01 Sí 02 No **(Pase a preg. 22.6)**

22.5.1 ¿Cuál documento utilizó?
 01 Pase local **(Pase a preg. 22.6)** 05 Inmigrante FM-2
 02 FMVA Forma Migratoria Visitante Agrícola 06 Visa de trabajo FM-3
 03 FMVL Forma Migratoria Visitante Local 07 Otro **(Especifique)** _____
 04 Pasaporte con visa de turista o transmigrante

22.5.2 ¿Este documento para entrar a México aún está vigente?
 01 Sí 02 No

22.6. ¿En qué lugar de México estuvo usted la mayor parte del tiempo? **(Escriba el nombre y codifique en oficina)**
 Finca, ejido, rancho Ciudad Estado

22.7. ¿Tenía usted familiares en ese lugar?
 01 Sí 02 No **(Pase a preg. 23)**

22.7.1 ¿Cuáles de las siguientes ayudas le proporcionaron? 01 Sí 02 No 01 Sí 02 No

1 Préstamo monetario	<input type="text"/>	<input type="text"/>	4 Le dieron trabajo	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2 Alojamiento y/o alimentos	<input type="text"/>	<input type="text"/>	5 Ayuda para conseguir papeles	<input type="text"/>	<input type="text"/>
3 Ayuda para conseguir trabajo	<input type="text"/>	<input type="text"/>			

Trabajo realizado en México durante la última estancia con propósitos laborales

23. En esa última estancia en México, ¿trabajó usted en ese país?
 01 Sí 02 No **(Pase a preg. 24)**

23.1. En esa ocasión, ¿cuántos trabajos diferentes tuvo en México?

23.2. En esa ocasión, en total, ¿cuánto tiempo trabajó en México? Cantidad Tiempo
 Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años

23.3. En esa ocasión, ¿cuánto duró el empleo más largo que tuvo en México? Cantidad Tiempo
 Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años

23.4. ¿En qué lugar estaba este trabajo?
 Finca, ejido, rancho Ciudad Estado

23.5. ¿Cuántas horas diarias en promedio trabajó?

23.6. ¿Cuántos días a la semana?

23.7. Aproximadamente ¿Cuánto ganaba usted? Cantidad Unidad Tiempo

Cantidad (ejem. 800, 12000) Unidad (ejem.quetzales, pesos, dólares) Tiempo (ejem. hora, día)

Unidad: 00 Nada 01 Quetzales 02 Pesos 03 Dólares Tiempo: 01 Por hora 02 Por día 03 Por semana 04 Por quincena 05 Por mes

23.8 ¿Cuál es el nombre del oficio o profesión que desempeñó en ese trabajo? (Escriba el nombre y codifique en oficina) _____	<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>	
23.9 ¿Dónde aprendió el oficio al que se dedicó? 01 Guatemala 02 México 03 Otro	<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>	
23.10 ¿Cuáles son las tareas o funciones principales que desempeñó en ese trabajo? _____ _____		
23.11 ¿A qué se dedicaba o qué producía el establecimiento, negocio, fábrica, empresa, finca o rancho donde trabajó? (Escriba el nombre y codifique en oficina) _____	<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>	
23.12 De la siguiente lista, ¿qué puesto o posición tenía usted en ese trabajo? 01 Trabajador a sueldo fijo 05 Patrón (Pase a preg. 23.13) 02 Trabajador a destajo o por obra 06 Trabajador por su cuenta (Pase a preg. 23.13) 03 Trabajador familiar sin pago 07 Otro (Especifique) _____ 04 Trabajador familiar con pago		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.12.1 Al momento de ser empleado ¿firmó contrato de trabajo con el patrón o empresa? 01 Sí 02 No		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.13 En el trabajo que desempeñó ¿tenía algún beneficio o prestación? 01 Sí 02 No (Pase a preg. 23.14)		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.13.1 ¿Cuáles? 01 Solamente servicios de salud 02 Servicios de salud y otras prestaciones 03 No tenía servicios de salud pero sí otras prestaciones (aguinaldo, vacaciones, etc.)		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.14 Principalmente, ¿de qué manera aprendió el oficio al que se dedicó? 01 Lo aprendió en la escuela (básica, diversificados, universidad, etc.) 02 Recibió cursos de capacitación en alguna institución 03 Recibió cursos de capacitación en ese lugar de trabajo 04 Lo aprendió en el trabajo 05 Otro (Especifique) _____		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.15 ¿Recibió algún curso de capacitación en donde trabajó? 01 Sí 02 No		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.16 En ese trabajo desempeñó el mismo oficio que regularmente ha desempeñado? 01 Sí 02 No		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.17 Durante el último mes que trabajó usted, ¿cuánto ganó? 00 Nada (Pase a preg. 23.18) _____ _____ Cantidad (ejem. 800, 12000) Unid. (ejem. quetzales, pesos, dólares)		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.17.1 De esa cantidad, ¿cuánto envió usted a su país de origen? _____ _____ Cantidad (ejem. 800, 12000) Unid. (ejem. quetzales, pesos, dólares)		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
23.18. Durante toda su estancia, ¿cuánto dinero envió en total a su país de origen? _____		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>
Unid.: 00 Nada 01 Quetzales 02 Pesos 03 Dólares		<input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/>

27.3. En esa ocasión ¿logró usted entrar a los Estados Unidos?	01 Sí	02 No	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
27.4. En esa última vez, ¿cuánto tiempo permaneció en México durante su viaje al norte?	Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años	Cantidad	Tiempo
27.5. Principalmente, ¿qué medio de transporte utilizó durante su viaje por México hacia el norte?	01 Avión 02 Ferrocarril 03 Autobús 04 Automóvil particular 05 Trailer o camión de carga 06 Otro (Especifique) _____	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	
27.6. ¿En cuál ciudad ó localidad mexicana y estado de ese país permaneció más tiempo?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
Ciudad	01 No Urbano 02 Urbano	Estado	

Cruce México-Estados Unidos

28. ¿Por cuál ciudad fronteriza del norte de México piensa usted cruzar a los Estados Unidos? (Escriba nombre y codifique en oficina) _____	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
29. ¿Cuánto tiempo piensa usted que va a permanecer en esa ciudad fronteriza?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años	Cantidad Tiempo
30. ¿Tiene usted familiares en esa ciudad mexicana de cruce?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
01 Sí 02 No	
31. Principalmente, ¿por cuál de las siguiente razones cruzará a Estados Unidos?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
01 Trabajar o buscar trabajo 02 Paseo o de compras 03 Reunirse con familiares 04 Visitar a familiares o amigos 05 Quedarse a vivir en ese país 06 Otro (Especifique) _____	
32. ¿Tiene algún documento migratorio o permiso para entrar a Estados Unidos?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
01 Sí 02 No (Pase a preg. 33)	
32.1 ¿Cuál documento tiene?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
01 Pasaporte con visa de negocios (B1) 02 Pasaporte con visa de estudiante (F1) 03 Pasaporte con visa de turista (B2) 04 Tarjeta verde (green card) 05 Ciudadano Americano 06 Otro (Especifique) _____	
33. En esta ocasión, ¿piensa utilizar o contratar a alguna persona (coyote, camarero, pollero, guía, etc.) para que lo ayude a cruzar la frontera?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
01 Sí 02 No (Pase a preg. 34)	
33.1 ¿Cuánto pagó o va a pagar?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
Cantidad (ejem. 800, 1200) Unidad (ejem. quetzales, pesos, dólares) Unidad: 00 Nada (Pase a preg. 34) 01 Quetzales 02 Pesos 03 Dólares 04 Otro (Especifique) _____	Cantidad Unidad
33.2 ¿En qué lugar pagó o va a pagar?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
01 En el lugar en donde vive 02 En la frontera Guatemala-México, del lado Guatemalteco 03 En la frontera Guatemala-México, del lado Mexicano 04 En la frontera Guatemala-Estados Unidos, del lado Mexicano 05 En Estados Unidos 06 Otro (especifique) _____	
34 En este viaje, ¿lleva usted algún documento para trabajar en Estados Unidos?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
01 Sí 02 No	

Expectativas de estancia y trabajo en Estados Unidos

35. ¿En este viaje a Estados Unidos se dirige a alguna ciudad en especial?		01 Sí		No (Pase a preg. 36)		<input type="text"/>	
35.1 ¿Cómo se llama esa ciudad y en que estado y condado se encuentra? (Escriba el nombre y codifique en oficina)		<input type="text"/>		<input type="text"/>		<input type="text"/>	
Ciudad		Estado		Condado			
36. ¿Cuánto tiempo piensa quedarse en Estados Unidos?		Tiempo: 01 Días		02 Semanas		03 Meses	
		04 Años		05 Lo que se pueda		06 Siempre	
		<input type="text"/>		<input type="text"/>			
		Cantidad		Tiempo			
37. En su destino final, ¿tiene usted un trabajo ya asegurado?		01 Sí		02 No		<input type="text"/>	
37.1. ¿En cuál de los siguientes sectores de la economía piensa trabajar usted?		01 Comercio		04 Industria		<input type="text"/>	
		02 Servicios		05 Otro (Especifique) _____			
		03 Actividades agropecuarias					

Acerca de sus experiencias en Estados Unidos

38. En total, ¿Cuántas veces ha cruzado a Estados Unidos para trabajar o buscar trabajo?		00 Ninguna AGRADEZCA Y TERMINE		01 Una vez (Pase a preg. 38.3)		Dos o más veces (Anote el número y continúe)	
		<input type="text"/>		<input type="text"/>			
38.1 Aproximadamente, ¿en qué año fue la primera vez que cruzó a Estados Unidos a trabajar o buscar trabajo?		<input type="text"/>		<input type="text"/>		<input type="text"/>	
38.2 En esa ocasión, ¿usó usted algún documento migratorio o permiso para entrar a Estados Unidos?		01 Sí		02 No		<input type="text"/>	
38.3. ¿En qué mes y año fue la última vez que cruzó a Estados Unidos para trabajar o buscar trabajo?		Mes _____		Año _____		<input type="text"/>	
		Mes		Año			
38.4. Esa última vez, ¿llegó por avión a Estados Unidos o cruzó a ese país por la frontera norte de México?		01 Por avión (Pase a preg. 38.5)		02 Por la frontera norte		<input type="text"/>	
38.4.1. Esa última vez, ¿por cuál ciudad mexicana fronteriza cruzó usted?		(Escriba el nombre y codifique en oficina) _____		<input type="text"/>		<input type="text"/>	
38.4.2. ¿Cuánto tiempo permaneció en esa ciudad antes de cruzar?		Tiempo: 01 Horas		02 Días		03 Semanas	
		04 Meses		05 Años		<input type="text"/>	
		Cantidad		Tiempo			
38.4.3. ¿Tenía usted familiares en _____?		Ciudad mexicana de cruce		01 Sí		02 No	
		<input type="text"/>		<input type="text"/>		<input type="text"/>	
38.4.4. Durante su estancia en _____, ¿recibió usted asistencia o ayuda de parte de una casa de migrantes, albergue u otra organización humanitaria?		Ciudad mexicana de cruce		01 Sí		02 No	
		<input type="text"/>		<input type="text"/>		<input type="text"/>	
38.4.5. Durante su estancia en _____, ¿trabajó usted?		Ciudad mexicana de cruce		01 Sí		02 No	
		<input type="text"/>		<input type="text"/>		<input type="text"/>	
38.4.6. En esa ocasión, ¿contrató usted alguna persona (coyote, pollero, guía) para que lo ayudara a cruzar la frontera?		01 Sí		02 No		<input type="text"/>	

38.5. En esa ocasión, ¿usó usted documento migratorio o permiso para cruzar a Estados Unidos?	01 Si	02 No	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
38.6. En esa ocasión, ¿usó usted algún documento para trabajar en Estados Unidos?	01 Si	02 No	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
38.7. En esta última vez, ¿Cuánto tiempo permaneció en Estados Unidos?			<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
Tiempo: 01 Días 02 Semanas 03 Meses 04 Años 05 Lo que se pueda 06 Siempre		Cantidad	Tiempo
38.8. ¿ En qué ciudad estuvo usted la mayor parte del tiempo, y en cuál estado y condado se encuentra esa ciudad? (Escriba el nombre y codifique en oficina)			
Ciudad	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	Estado	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
		Condado	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
38.9. Tenía usted familiares en esa ciudad?	01 Si	02 No	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>

Trabajo realizado en Estados Unidos durante la última estancia laboral

39. En esa última estancia, ¿trabajó usted en Estados Unidos?	01 Si	02 No (Pase a preg. 40)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
39.1 En esa ocasión, ¿cuántos trabajos diferentes tuvo en Estados Unidos?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
39.2. En esa ocasión, en total, ¿cuánto tiempo trabajó en Estados Unidos?			<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años		Cantidad	Tiempo
39.3 En esa ocasión, ¿cuánto duró el empleo más largo que tuvo en Estados Unidos?			<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
Tiempo: 01 Horas 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años		Cantidad	Tiempo
39.4 ¿En qué ciudad estaba ese trabajo, y en cuál condado y estado está esa ciudad? (Escriba el nombre y codifique en oficina)			
Ciudad	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	Estado	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
		Condado	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
39.5 ¿Cuántas horas diarias en promedio trabajó?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
39.6 ¿Cuántos días a la semana?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
39.7 Aproximadamente, ¿cuántos dólares ganaba usted?			<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
Cantidad(ejem. 800, 12000)		Tiempo (ejem. hora, día)	Tiempo: 01 Por hora 02 Por día 03 Por semana 04 Por quincena 05 Por mes
39.8 ¿Cuál es el nombre del oficio o profesión que desempeñó en ese trabajo? (Escriba el nombre y codifique en oficina)			
			<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
39.9 ¿Dónde aprendió el oficio al que se dedicó?			
01 Guatemala 02 México 03 Estados Unidos 04 Otro (Especifique)		<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	
39.10 ¿Cuáles son las tareas o funciones principales que desempeñó en ese trabajo?			
<input style="width: 100%; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 100%; height: 20px;" type="text"/>			
39.11 ¿A qué se dedicaba o qué producía el establecimiento, negocio, fábrica, empresa, finca o rancho donde trabajó? (Escriba el nombre y codifique en oficina)			
			<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>

39.12 De la siguiente lista, ¿qué puesto o posición tenía usted en ese trabajo?			
01 Trabajador a sueldo fijo	05 Patrón (Pase a preg. 39.13)		
02 Trabajador a destajo o por obra	06 Trabajador por su cuenta (Pase a preg. 39.13)		
03 Trabajador familiar sin pago	07 Otro (Especifique) _____		
04 Trabajador familiar con pago			
39.12.1 Al momento de ser empleado ¿firmó contrato de trabajo con el patrón o empresa?			
01 Sí 02 No			
39.13. En el trabajo que desempeñó ¿tenía algún beneficio o prestación?			
01 Sí 02 No (Pase a preg. 39.14)			
39.13.1. ¿Cuáles?			
01 Solamente servicios de salud			
02 Servicios de salud y otras prestaciones			
03 No tenía servicios de salud pero sí otras prestaciones (aguinaldo, vacaciones, etc.)			
39.14. Principalmente, ¿de qué manera aprendió el oficio al que se dedicó?			
01 Lo aprendió en la escuela (básica, diversificados, universidad, etc.)			
02 Recibió cursos de capacitación en alguna institución			
03 Recibió cursos de capacitación en ese lugar de trabajo			
04 Lo aprendió en el trabajo			
05 Otro (Especifique) _____			
39.15. ¿Recibió algún curso de capacitación en donde trabajó?			
01 Sí 02 No			
39.16. En ese trabajo desempeñó el mismo oficio que regularmente ha desempeñado?			
01 Sí 02 No			
39.17. Durante el último mes que trabajó usted, ¿cuántos dólares ganó?			
00000 Nada (Pase a preg. 39.18)			
		Cantidad	
39.17.1 De esa cantidad, ¿cuántos dólares envió usted a su país de origen?			
00000 Nada (Pase a preg. 39.18)			
		Cantidad	
39.17.1.1 ¿En cuántos envíos o remesas mandó ese dinero?			
39.17.1.2. ¿Por cuál medio mandó usted el último envío de dinero?			
01 A través de un familiar	05 Casa comercial (Western Union, Money Gram, Elektra, etc.)		
02 A través de un amigo	06 Paquetería (King express, cargo express, etc.)		
03 Por correo	07 Otro (Especifique) _____		
04 Por Banco			
39.17.1.3. ¿En qué forma mandó usted el último envío de dinero?			
01 En efectivo	04 Transferencia electrónica (dinero en minutos, etc.)		
02 En un documento (giro, cheque, money order)	05 Otro (Especifique) _____		
03 Mediante tarjeta bancaria			
39.17.1.4. ¿Cuáles son o fueron los dos principales usos del último envío de dinero a su país de origen?			
01 Para comprar tierras e implementos agrícolas	07 Comida y vestido		
02 Para establecer, ampliar o comprar un negocio	08 Educación (escuela, libros, etc.)		
03 Para la vivienda (mejoras, compras, construcción, etc.)	09 Salud (medicinas, hospital, médico, etc.)		
04 Para comprar vehículo (coche, camioneta, etc.)	10 Para pagar renta		
05 Para comprar muebles o aparatos eléctricos	11 Otra cosa (Especifique) _____		
06 Para pagar deudas			
39.18. Durante toda su estancia, aproximadamente, ¿cuántos envíos realizó en total?			
00 Ninguno (Pase a preg. 40)			
39.18.1. Durante toda su estancia, ¿cuántos dólares en total envió a su país de origen?			
		Cantidad	

